

95446-2026 - Hange

Saksamaa – Tarkvarapaketid ja infosüsteemid – Konzernweiter Datenkatalog

OJ S 28/2026 10/02/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord - Paranduse teade

Asjad

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Deutsche Bahn AG Konzernleitung (Bukr 10)

E-posti aadress: patrick.huth@deutschebahn.com

Võrgustiku sektori hankija tegevus: Raudteeteenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Konzernweiter Datenkatalog

Kirjeldus: Die Konzernleitung der Deutsche Bahn AG hat auf Basis der DB-Datenstrategie den Auftrag, konzernweite Datentransparenz zu schaffen: die verantwortungsvolle, regelkonforme und effiziente Datennutzung zur Hebung der Mehrwerte der Daten des Konzerns, zur Effizienzsteigerung im Kerngeschäft sowie zur Ermöglichung neuer datengetriebener Geschäftsmodelle. Ein zentraler Baustein hierfür ist der Betrieb eines Data-Governance-Katalogs als steuerndes Instrument für Datennutzung, Verantwortlichkeiten und Vereinbarungen. Dieser bildet den organisatorischen und regulatorischen Rahmen für Datennutzungsvereinbarungen (Data Contracts) im DB-Konzern. Es besteht bereits eine Lösung, deren Leistung nun neu ausgeschrieben werden soll. Durch die konzernweite Katalogisierung von technischen und fachlichen Metadaten wird für potenzielle Datennutzer sichtbar, welche Daten wo gespeichert sind, unter welchen Bedingungen sie genutzt werden können und welche Personengruppen dafür verantwortlich zeichnen. Diese Transparenz bildet die Grundlage, um Daten einfacher zu suchen, zu finden und zu beantragen. Effiziente Prozesse sowie konzernweite Standards fördern die Datenteilung und wird anhand von Data Contracts rechtssicher gestaltet. Ergänzend dazu ermöglichen Data Products die fachlich orientierte Bündelung und Bereitstellung von Daten inklusive klarer Verantwortlichkeiten, Qualitätskriterien und Nutzungskontexte, um einen nachhaltigen und messbaren Mehrwert für den DB-Konzern zu schaffen. Der Data-Governance-Katalog dient dazu, Datensparsamkeit zu unterstützen, schnell Kenntnis über Speicherorte, Nutzungs- und Zugangsmöglichkeiten zu erlangen und Architekturen fundiert planen zu können. Er ermöglicht darüber hinaus die Einrichtung von Daten-Services, eine optimierte bzw. zentral effizient gesteuerte Datenteilung sowie den Aufbau eines funktionsfähigen Datenteilungs-Ökosystems mit einem steuernden Datenmanagement. Die Katalogisierung der Datenquellen und Datenobjekte im Konzern sowie deren Suche, Anfrage, Genehmigung und Freigabe soll dabei für Datenverantwortliche in den Fachbereichen ebenso wie für IT-Expert*innen in den Geschäftsfeldern einfach, intuitiv und konsistent entlang der definierten Governance-Prozesse nutzbar sein.

Menetluse tunnus: ea9912a3-fb76-4259-9603-a9f2d05bfe27

Sisemine tunnus: 25FEA83490

Menetluse liik: Väljakuulutamisega läbirääkimistega hankemenetlus / konkurentsipõhine läbirääkimistega hankemenetlus

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 48000000 Tarkvarapaketid ja infosüsteemid

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: DE

Sihtnumber: DE

Riik – jaotus (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Riik: Saksamaa

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/25/EL

sektvo -

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine: Gemäß §§ 123, 124 GWB, § 42 Abs. 1 UVgO bzw. § 16 VOB/A

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Konzernweiter Datenkatalog

Kirjeldus: Die Konzernleitung der Deutsche Bahn AG hat auf Basis der DB-Datenstrategie den Auftrag, konzernweite Datentransparenz zu schaffen: die verantwortungsvolle, regelkonforme und effiziente Datennutzung zur Hebung der Mehrwerte der Daten des Konzerns, zur Effizienzsteigerung im Kerngeschäft sowie zur Ermöglichung neuer datengetriebener Geschäftsmodelle. Ein zentraler Baustein hierfür ist der Betrieb eines Data-Governance-Katalogs als steuerndes Instrument für Datennutzung, Verantwortlichkeiten und Vereinbarungen. Dieser bildet den organisatorischen und regulatorischen Rahmen für Datennutzungsvereinbarungen (Data Contracts) im DB-Konzern. Es besteht bereits eine Lösung, deren Leistung nun neu ausgeschrieben werden soll. Durch die konzernweite Katalogisierung von technischen und fachlichen Metadaten wird für potenzielle Datennutzer sichtbar, welche Daten wo gespeichert sind, unter welchen Bedingungen sie genutzt werden können und welche Personengruppen dafür verantwortlich zeichnen. Diese Transparenz bildet die Grundlage, um Daten einfacher zu suchen, zu finden und zu beantragen. Effiziente Prozesse sowie konzernweite Standards fördern die Datenteilung und wird anhand von Data Contracts rechtssicher gestaltet. Ergänzend dazu ermöglichen Data Products die fachlich orientierte Bündelung und Bereitstellung von Daten inklusive klarer Verantwortlichkeiten, Qualitätskriterien und Nutzungskontexte, um einen nachhaltigen und messbaren Mehrwert für den DB-Konzern zu schaffen. Der Data-Governance-Katalog dient dazu, Datensparsamkeit zu unterstützen, schnell Kenntnis über Speicherorte, Nutzungs- und Zugangsmöglichkeiten zu erlangen und Architekturen fundiert planen zu können. Er ermöglicht darüber hinaus die Einrichtung von Daten-Services, eine optimierte bzw. zentral effizient gesteuerte Datenteilung sowie den Aufbau eines funktionsfähigen Datenteilungs-Ökosystems mit einem steuernden Datenmanagement. Die Katalogisierung der Datenquellen und Datenobjekte im Konzern sowie deren Suche, Anfrage, Genehmigung und Freigabe soll dabei für Datenverantwortliche in den Fachbereichen ebenso wie für IT-Expert*innen in den Geschäftsfeldern einfach, intuitiv und konsistent entlang der definierten Governance-Prozesse nutzbar sein.

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 48000000 Tarkvarapaketid ja infosüsteemid

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: DE

Sihtnumber: DE

Riik – jaotus (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Muu kestus: Teadmata

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): ei

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Tarnete turvalisus

Valikukriteeriumi kirjeldus: Die Eignungskriterien finden Sie unter nachfolgendem Link. Diese müssen nicht ausschließlich auf die angegebene Kategorie zutreffen, sondern können auch für weitere gelten.

<https://bieterportal.noncd.db.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/subproject/9668abec-b59c-48eb-b396-b0bcb5f72d65/suitabilitycriteria>

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Preis

Kirjeldus: Preis

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 55

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Leistungsbewertung gemäß Kriterienkatalog

Kirjeldus: Die Leistungskriterien werden in der Ausschreibungsphase definiert.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 45

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 05/02/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://bieterportal.noncd.db.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/e87ce30f-cf59-440d-8670-da0269055545>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://bieterportal.noncd.db.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/e87ce30f-cf59-440d-8670-da0269055545>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Osalemistaotluste esitamise tähtaeg: 16/02/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Gemäß § 51 Abs. 2 SektVO, § 16a Abs. 1 VOB/A-EU. Mögliche Hinweise des Auftraggebers in den Vergabeunterlagen sind zu beachten.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Entfällt

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

Rahastamiskord: Die Zahlungsbedingungen gelten gemäß Vergabeunterlagen.

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Raamleping ilmaminikonkursita

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer des Bundes

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Wenn der Zuschlag bereits wirksam erteilt worden ist, kann dieser nicht mehr vor der Vergabekammer angegriffen werden (§ 168 Abs. 2 Satz 1 GWB). Der Zuschlag darf erst 10 Kalendertage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Fax oder per E-Mail bzw. 15 Kalendertage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Post erteilt werden (§ 134 Abs. 2 GWB). Die Zulässigkeit eines Nachprüfungsantrags setzt ferner voraus, dass die geltend gemachten Vergabeverstöße innerhalb von 10 Kalendertagen nach Kenntnis bzw. – soweit die Vergabeverstöße aus der Bekanntmachung oder den Vergabeunterlagen erkennbar sind – bis zum Ablauf der Teilnahme- bzw. Angebotsfrist gerügt wurden (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 bis 3 GWB). Ein Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB). Des Weiteren wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten Fristen verwiesen.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Deutsche Bahn AG Konzernleitung (Bukr 10)

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Deutsche Bahn AG Konzernleitung (Bukr 10)
Registreerimisnumber: 819a9f90-6236-4dea-8555-aef3b91b5321
Postiaadress: Potsdamer Platz 2
Linn: Berlin
Sihtnumber: 10785
Riik – jaotus (NUTS): Berlin (DE300)
Riik: Saksamaa
Kontaktpunkt: FE.EA 54
E-posti aadress: patrick.huth@deutschebahn.com
Telefon: +49 6926515144
Faks: +49 6926520154
Internetiaadress: <http://www.deutschebahn.com/bieterportal>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Vergabekammer des Bundes
Registreerimisnumber: 0a9ea480-08e4-4ab6-bf12-d722d0ad54b6
Postiaadress: Kaiser-Friedrich-Straße 16
Linn: Bonn
Sihtnumber: 53113
Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: vk@bundeskartellamt.bund.de
Telefon: +49 22894990

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83
Linn: Bonn
Sihtnumber: 53119
Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

10. Muudatus

Eelmise teate versioon, mida muudetakse
:
413044a3-106c-440d-bf6d-06e2cb38f605-01
Muudatuse peamine põhjus
:
Hankija vea parandamine

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: 7ba63068-6a7d-44cc-9798-ba2467f02bf5 - 01
Vormi liik: Hange
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teate alaliik: 17
Teate saatmise kuupäev: 06/02/2026 18:19:42 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel
Teate avaldamise number: 95446-2026
ELT S väljaande number: 28/2026
Avaldamise kuupäev: 10/02/2026